

Instructies voor gebruik



HEKLA 3

1. WERKING VAN UW LAMP

- A. Schroef de batterij op de lamp: Wanneer de batterij goed is vastgeschroefd, zullen de LED's één voor één oplichten.
- B. Steek de band in de houder: Het schuim op de houder moet in contact zijn met uw voorhoofd.
- C. Schuif de lamp in de houder.
- D. Kantel de lamp in de houder rond het cilindrische gedeelte.
- E. Ontgrendelen van de veiligheidspal: na het ontgrendelen van de veiligheidspal hebt u toegang tot de verlichtingsmodi door op de peddel te drukken. De lamp moet worden vervoerd of opgeslagen met de veiligheidspal.
- F. Bevestig de lamp op verschillende steunen: Hier vindt u voorbeelden van bevestigingsmiddelen en onze accessoires.
- G. Toegang tot de verschillende modi: Ga naar het volgende niveau (krachtiger) en terug naar het vorige niveau (minder krachtig) met één klik.

Eenvoudige modus : dit diagram toont de verschillende vermogensniveaus in lumen, de respectieve autonomie in uren en de geschatte bereiken in meters.

Verborgene modus: toegankelijk na lang indrukken wanneer de lamp uit is. Dit schema toont de verschillende lage niveaus (vast wit, vast rood en knipperend rood).

LET OP : Lamp geclassificeerd risico 2 volgens IEC 62471. Dit is een matig risico. De optische straling die door de lamp wordt uitgezonden, kan echter gevaarlijk zijn.

- H. Lichtregeling: De elektronica meet continu het laadniveau van de batterij. In elke modus wordt de lichtintensiteit niet langer geregeld wanneer de batterij 10% bereikt, en neemt ze langzaam af tot ze een paar lumen bereikt. Zodra de minimumbatterijdrempel is bereikt, knippert de lamp alvorens uit te schakelen. U kunt dan handmatig overschakelen op de overlevingsmodus door hem weer in te schakelen via de verborgen modus.

2. BATTERIJ-INFORMATIE

Gebruik alleen STOOTS EasyLock 18 batterijen. Zorg ervoor dat u de O-ring van de batterij (hier blauw afgebeeld) met siliconenvet insmeert zodra het verwijderen moeilijk wordt. De afdichting kan worden vervangen als zij beschadigd is.

1. De lamp en de batterij moeten worden gebruikt bij een temperatuur tussen -30°C en +50°C.
2. Bewaar de lamp en de batterij niet kaal met metalen voorwerpen om kortsluiting te voorkomen.
3. Gooi niet in het vuur.
4. Gooi er geen vloeistof in.
5. Ga niet weg binnen het bereik van kinderen.
6. Vernietig een oplaadbare batterij niet, deze kan ontploffen of giftige materialen vrijgeven.
7. Probeer het niet te openen of te herstellen.

3. INFORMATIE OVER DE LADER

Gebruik alleen STOOTS-laders. Sluit de lader aan op een USB-poort die minstens 1A bij 5V levert (computer, USB-voedingsadapter, smartphonelader ...).

De oranje LED geeft aan dat de batterij goed is aangesloten en wordt opgeladen. De lading is vol wanneer het lampje groen wordt (ongeveer 4 uur bij 1A). De batterij kan aangesloten blijven op de oplader, zelfs nadat het opladen is voltooid.

Batterijen kunnen worden opgeladen, zelfs als ze niet volledig zijn ontladen. Voer idealiter elk jaar 2 tot 3 volledige laad- en ontladacycli uit.

LET OP : Zorg ervoor dat u een vrijwel lege batterij niet enkele maanden opbergt.

4. ALGEMENE INFORMATIE

- a. Staar niet naar de lichtbundel van de lamp wanneer deze brandt; richt de straal van de lamp niet in de ogen van een derde persoon. De lamp wordt niet aanbevolen voor kinderen.
- b. Bewaar de vergrendelde lamp bij een temperatuur tussen -20°C en +30°C.
- c. Gebruik alleen STOOTS EasyLock 18 batterijen. Zorg ervoor dat u de O-ring van de batterij (hier blauw afgebeeld) met siliconenvet insmeert zodra het verwijderen moeilijk wordt. De afdichting kan worden vervangen als zij beschadigd is.
- d. De lamp is alleen waterdicht als de batterij goed is vastgeschroefd. De lamp is niet ontworpen om meerdere uren in diep water te werken.
- e. De lamp, met zijn goed geschroefde batterij, kan worden gespoeld met water. Vermijd water onder druk. Na reiniging of gebruik in een vochtige atmosfeer, droog de lamp (open lucht, doek) voordat u deze op een afgesloten plaats bewaart.
- f. Tijdens het gebruik genereert de lamp een zeer zwak magnetisch veld. Op korte afstand (minder dan 10 cm) kan het mogelijk kompasachtige magnetische apparaten, detectieapparatuur, kaartapparatuur verstoren ...
- g. Het verwijderen van LED's, elektronische circuits en batterijen, mag niet gebeuren met huishoudelijk afval. Plaats ze in de daarvoor bestemde recyclingbakken volgens de geldende lokale regelgeving.

5. AANSPRAKELIJKHEID :

STOOTS is niet verantwoordelijk voor enige directe, indirecte of accidentele gevolgen of enige andere schade die optreedt of voortvloeit uit het gebruik van deze lamp.

6. STOOTS GARANTIE :

STOOTS lampen hebben een garantie van 2 jaar en accessoires een garantie van 1 jaar tegen materiaal- en fabricagefouten. Deze garantie sluit normale slijtage, oxidatie, wijzigingen door u, onjuiste opslag, onjuist onderhoud, schade als gevolg van ongelukken of ander gebruik dan waarvoor uw lamp is ontworpen, uit.

1. LAMP OPERATION

- A. Screw the easyLock battery onto the lamp: When the battery is screwed on tightly, the LEDs will light up one by one.
- B. Insert the strap into the easyLock holder: The foam on the holder should be in contact with your forehead.
- C. Slide the lamp into the easyLock holder.
- D. Position the lamp in the easyLock holder around its cylindrical part. You can hard the tight of the holder, the aluminium is a flexible material.
- E. Unlock the safety catch: after unlocking the catch, you can access the lighting modes by pressing the paddle. The lamp must be transported or stored with the safety catch on.
- F. Fix the lamp on different hooks. Find examples of hooks and our easyLock accessories here. Flash the QR code to access it.
- G. Accessing the different modes: Go to the next level (more powerful) and back to the previous level (less powerful) with one click. **Classic mode:** this diagram indicates the different power levels in lumens, the respective autonomies in hours and the approximate ranges in meters. **Hidden mode:** accessible after a long press when the lamp is switched off. This diagram indicates the different weak levels (steady white, steady red and flashing red). **WARNINGS:** Lamp classified as risk 2 according to IEC 62471. This is a moderate risk. However, the optical radiation emitted by the lamp can be dangerous.
- H. Light control: The electronics continuously measure the battery charge level. In any mode, when it reaches 10% of battery, the light intensity is no longer regulated and slowly decreases until it reaches a few lumens. Once the minimum battery threshold is reached, the lamp flashes before switching off. You can then switch to survival mode manually by turning it back on by accessing the hidden mode.

2. EASYLOCK BATTERY INFORMATION

Only use STOOT'S EasyLock 18 batteries. Be sure to grease the battery O-ring (shown here in blue) with silicone grease as soon as removal becomes difficult. The seal can be changed if it is damaged.

1. The lamp and battery should be used at a temperature between -30°C and +50°C.
2. Do not store the lamp and its battery bare with metallic objects to avoid short circuits.
3. Do not dispose of in fire.
4. Do not dispose of in liquid.
5. Do not leave within the reach of children.
6. Do not destroy a rechargeable battery, it may explode or release toxic materials.
7. Do not attempt to open or repair it.

3. CHARGER INFORMATION

Only use STOOTs chargers. Connect the charger to a USB port delivering at least 1A at 5V (computer, USB power adapter, smartphone charger...).

The orange light indicates that the easyLock battery is connected and charging. The charge is complete when the light turns green (about 4h at 1A).

The easyLock battery can remain connected to the charger even after charging is complete.

EasyLock batteries can be recharged even if they are not completely discharged. Ideally, 2 to 3 complete charge and discharge cycles should be performed every year.

WARNINGS: Do not store a nearly empty easyLock battery for several months.

4. GENERAL INFORMATION

- a. Do not stare into the beam of the lamp when it is on; do not direct the beam of the lamp into the eyes of another person. The lamp is not suitable for children.
- b. Store the lamp locked, at a temperature between -20°C and +30°C.
- c. The aluminium light block acts as a heat sink to dissipate the heat generated by the LEDs. At full power, when the outside temperature is high, in a static or confined position, it can reach a relatively high temperature. Contact with the skin can lead to burns.
- d. The lamp is only waterproof if the battery has been tightly screwed in. The lamp is not designed to operate in deep water for several hours.
- e. The lamp, with the battery tightly screwed in, can be rinsed with water. Avoid water pressure. After cleaning or use in a damp atmosphere, dry the lamp (air, cloth) before storing it in a confined area.
- f. During operation, the lamp generates a very weak magnetic field. At short distance (less than 10cm), it can possibly disturb magnetic devices such as compasses, detection devices, mapping devices...
- g. LEDs, electronic circuits and batteries should not be disposed of with household waste. Place them in the recycling bins provided for this purpose in accordance with the applicable local regulations.

5. LIABILITY :

STOOTs is not liable for any direct, indirect or incidental consequences or any other damage arising or resulting from the use of this lamp.

6. STOOTs WARRANTY:

STOOTs lamps are warranted for 2 years and accessories for 1 year against defects in materials and manufacturing. This warranty excludes normal wear and tear, oxidation, modifications by you, improper storage, improper maintenance, damage due to accidents, negligence or use other than that for which your lamp is designed.

STOOTS

lampes frontales haute performance



concepteur
et fabricant
français

HEKLA 3



85 g

850 lm

12h - 200 lm



28 g



9 g



Mixing Focus
x2



Etanche
Waterproof



Led rouge
Red light

Avant d'utiliser la lampe :

- Veuillez lire attentivement les instructions d'utilisation.
- Respectez les précautions d'usage.

Le non-respect de ces avertissements peut entraîner des blessures graves ou mortelles.



Before using the lamp:

- Please read the instructions carefully.
- Follow the precautions for use.

Failure to observe these warnings may result in serious injury or death.



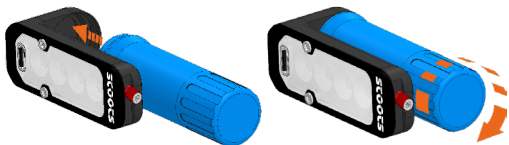
SS 900 212 - B

stoosconcept.fr

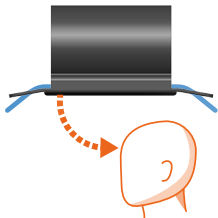
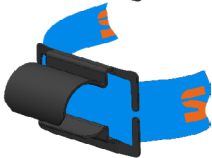
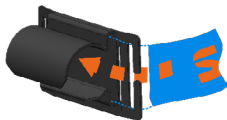
1. FONCTIONNEMENT LAMPE

Lamp Operation

- A.** Visser la batterie easyLock sur la lampe
Screw the easyLock battery onto the lamp

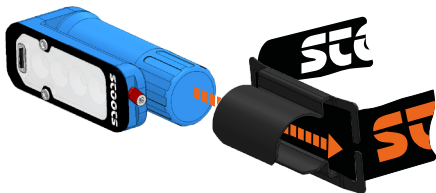


- B.** Insérer la sangle dans le support easyLock
Insert the strap into the easyLock holder



Front contre la mousse
Forehead against the foam

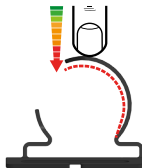
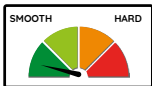
- C.** Glisser la lampe dans le support easyLock
Slide the lamp into the easyLock holder



- D.** Orienter la lampe dans le support easyLock
Position the lamp in the easyLock holder

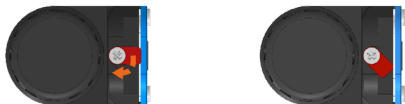


Durcir le serrage du support
Harden the tight of the holder



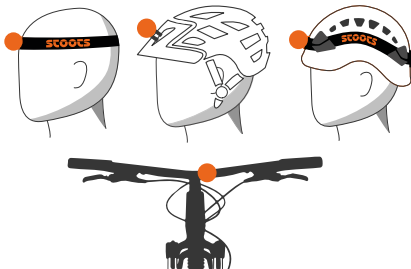
E. Débloquer la sécurité

Release the safety catch



F. Fixer la lampe sur différents supports easyLock

Fix the lamp on different easyLock holders



Retrouvez des exemples de fixations
et tous nos accessoires easyLock ici

Find example of hooks and all our easyLock
accessories here



G. Accéder aux différents paliers

Access to the different levels



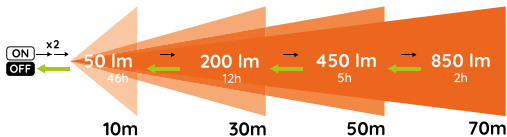
Clic rapide
Quick click



Appui long
Long press

Mode simple

Classic mode

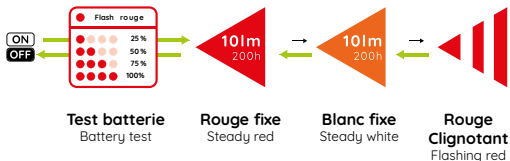


Clic rapide
Quick click

Appui long
Long press

Mode caché

Hidden mode



→ **Clic rapide**
Quick click

↔ **Appui long**
Long press

Avertissements lampe

Lamp warnings



LED risk group 2 - IEC 62471



0m

2m



Ne pas projeter la lumière vers les yeux

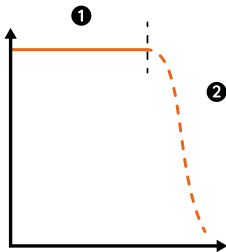
Do not direct the light towards the eyes

H. Régulation d'éclairage

Light control



Puissance
Power



Niveau batterie < 10%
Battery level < 10%

1



2

Electronique régulée
= Puissance constante

Electronique non-régulée
= Puissance décroissante



Constant power
= Regulated electronics

Decreasing power
= Non-regulated electronics

2. INFORMATIONS BATTERIE EASYLOCK

EasyLock Battery information



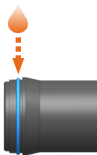
N'utilisez que des batteries
STOOTS EasyLock 18

Only use STOOTS EasyLock 18
batteries



Graisser le joint torique dès que nécessaire
et le changer s'il est abîmé

Grease the O-ring as soon as necessary and change
it if damaged



Avertissements batterie easyLock

EasyLock battery warnings



①



②



③



④



⑤



⑥



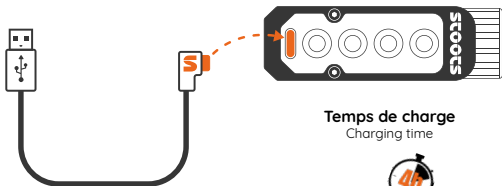
⑦

3. INFORMATIONS CHARGEUR

Charger information

N'utilisez que des chargeurs STOOTS

Only use STOOTS chargers



Temps de charge

Charging time



Avertissements chargeur

Charger warnings

> 5V \equiv 1A



4. INFORMATIONS GENERALES

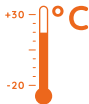
General information



a. LED haute puissance - High power LED



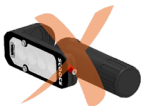
b. Stockage lampe et batterie - Lamp and battery storage



c. Bloc lumineux à température élevée - High temperature light block



d. Etanchéité - Waterproofing



e. Nettoyage - Cleaning



f. Compatibilité électromagnétique - Electromagnetic compatibility



f. Mise au rebut - Recycling



Retrouvez plus de traductions sur stootsconcept.fr

Find more translations on stootsconcept.fr



Garantie STOOTS lampe & accessoires

STOOTS lamp & accessories warranty



Contact support

support@stootsconcept.fr